



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

9. November 2004

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIERTER AUSWEIS DES EUROSISTEMS zum 5. November 2004

I. Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 5. November 2004 entsprach der Rückgang um 158 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva I) der Veräußerung von Gold durch eine Zentralbank des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004).

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) blieb praktisch unverändert bei 167,6 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) erhöhten sich um 1,1 Mrd EUR auf 69,5 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva I) stieg um 2,7 Mrd EUR auf 474 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) sanken um 21,2 Mrd EUR auf 56,8 Mrd EUR.

II. Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) verringerten sich um 3,6 Mrd EUR auf 338,3 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 3. November 2004, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 268 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 264,5 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) blieb praktisch unverändert bei nahe null. Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 1,2 Mrd EUR (gegenüber praktisch null in der Vorwoche).

III. Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 19,3 Mrd EUR auf 141,3 Mrd EUR.

Europäische Zentralbank

Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

Konsolidierter Wochenausweis des Eurosystems zum 5. November 2004

(in Millionen EUR)

Aktiva	Stand zum 5. November 2004	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva	Stand zum 5. November 2004	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	130.423	-158	1 Banknotenumlauf	473.975	2.720
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet		
2.1 Forderungen an den IWF	25.917	-46	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreservguthaben)	141.304	19.339
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	140.165	1.250	2.2 Einlagefazilität	1.211	1.185
	166.082	1.204	2.3 Termineinlagen	0	0
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	17.879	290	2.4 Feinstenerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	142.515	20.524
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	7.440	-258	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	125	0
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	-1.054
	7.440	-258			
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebi			5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet		
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	264.501	-3.500	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	56.845	-21.233
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	75.000	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	5.667	-600
5.3 Feinstenerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0		62.512	-21.833
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	9.444	56
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	2	2	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	262	5
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	7	-7			
	339.510	-3.505	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets		
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	2.246	396	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	10.337	1.528
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	69.534	1.063	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	42.063	1		10.337	1.528
9 Sonstige Aktiva	118.069	435	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.807	0
			10 Sonstige Passiva	57.706	-2.480
			11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	70.696	0
			12 Kapital und Rücklagen	59.867	2
Aktiva insgesamt	893.246	-532	Passiva insgesamt	893.246	-532

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.